

ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ПАЦИЕНТОВ И УХАЖИВАЮЩИХ ЗА НИМИ ЛИЦ

## Dabigatran Etexilate

Этот документ, предоставленный Lexicomp®, содержит всю необходимую информацию о препарате, включая показания, способ применения, побочные эффекты и случаи, при которых необходимо связаться с вашим поставщиком медицинских услуг.

### Торговые наименования: США

Pradaxa

### Торговые наименования: Канада

APO-Dabigatran; Pradaxa

### Предупреждение

- Не прекращайте давать этот препарат ребенку без консультации с врачом, назначившим его ребенку. Прекратите прием данного препарата, когда ребенок не будет предрасположен к увеличению риска тромбоза. У определенной группы людей это может привести к инсульту. Возможно, ребенку потребуется прекратить прием этого лекарственного препарата перед проведением определенных типов стоматологической или медицинской помощи. Врач сообщит, когда можно будет возобновить прием препарата. Строго придерживайтесь указаний врача.
- Вероятность возникновения кровотечений в области позвоночника во время приема препарата увеличивается для пациентов, у которых проводится любой тип спинальных или эпидуральных процедур. Кровотечения возникают редко, но могут привести к тому, что вы длительно не сможете двигаться (паралич),

или возникновению постоянного паралича. Этот риск повышен для людей с нарушениями со стороны позвоночника, у лиц с установленным эпидуральным катетером определенного вида или перенесших операцию на позвоночнике. Риск повышен также для тех, кто принимает любые другие препараты, которые могут влиять на образование тромбов, таких как разжижающие кровь препараты (например, варфарин), аспирин или нестероидные противовоспалительные препараты (НПВП), например ибупрофен или напроксен.

- Перед спинальной или эпидуральной манипуляцией сообщите врачу, что ваш ребенок принимает данный препарат. Немедленно обратитесь к врачу в случае появления у вашего ребенка любых признаков неврологических нарушений, таких как онемение или покалывание, мышечная слабость, паралич, нарушение контроля мочеиспускания или дефекации.
- Проконсультируйтесь с врачом, если у ребенка недавно проводилась или планируется спинальная или эпидуральная манипуляция. Иногда между применением данного препарата ребенком и проведением процедуры должно пройти некоторое время. Проконсультируйтесь с врачом Вашего ребенка.

## **Для чего используется этот лекарственный препарат?**

- Препарат применяется для лечения или профилактики тромбов.

## **Что необходимо сообщить врачу, ПРЕЖДЕ ЧЕМ мой ребенок примет данный лекарственный препарат?**

- Если у вашего ребенка аллергия на данный препарат, любые его составляющие, другие препараты, продукты питания или вещества. Сообщите врачу об аллергии и о том, как она проявлялась у ребенка.
- При кровотечениях у ребенка.
- Если Вашему ребенку была или будет проведена операция по замене

сердечного клапана.

- Если у вашего ребенка нарушения со стороны почек.
- Если у вашего ребенка антифосфолипидный синдром (АФС).
- Если Ваш ребенок принимает какой-либо из следующих препаратов: Дронедазон, кетоконазол или рифампин.
- Если ваш ребенок применяет аналогичный препарат. В случае сомнений проконсультируйтесь с лечащим врачом вашего ребенка или фармацевтом.

## **Если Ваша дочь кормит ребенка грудью:**

- Следите за тем, чтобы Ваша дочь не кормила грудью во время применения данного препарата.

Данный список лекарств и заболеваний, которые могут неблагоприятно сочетаться с приемом данного препарата, не является исчерпывающим.

Проконсультируйтесь с врачом или фармацевтом относительно всех лекарственных препаратов, которые принимает ваш ребенок (как рецептурных, так и приобретаемых без рецепта, натуральных препаратах и витаминах), а также о проблемах с его здоровьем. Вам необходимо удостовериться, что прием данного препарата безопасен при заболеваниях вашего ребенка и в сочетании с другими лекарственными препаратами, которые он уже принимает. Не следует начинать, прекращать прием или изменять дозировку какого-либо лекарственного препарата, который принимает ваш ребенок, без согласования с врачом.

## **Что мне необходимо знать или делать, пока мой ребенок принимает данный препарат?**

- Сообщите о том, что Ваш ребенок принимает данный лекарственный препарат, всем медицинским работникам, обеспечивающим медицинских уход за Вашим ребенком. К ним относятся врачи, медсестры, фармацевты и стоматологи Вашего ребенка. Возможно, потребуется приостановить прием данного лекарственного препарата

перед проведением определенных типов хирургических вмешательств в соответствии с указаниями врача. В случае приостановки лечения данным лекарственным препаратом врач сообщит Вам, когда можно будет возобновить применение данного лекарственного препарата после хирургического вмешательства или процедуры, проведенной Вашему ребенку.

- Следите за тем, чтобы ребенок проходил анализы крови и другие лабораторные анализы в соответствии с указаниями врача.
- Ваш ребенок может стать более подверженным кровотечениям. Примите меры, чтобы Ваш ребенок соблюдал осторожность и избегал получения травм. Проследите, чтобы Ваш ребенок пользовался мягкой зубной щеткой. В редких случаях кровотечения были смертельно опасными.
- Если ваш ребенок упал, поранился или ударился головой, немедленно свяжитесь с врачом. Проконсультируйтесь с врачом, даже если ваш ребенок нормально себя чувствует.
- Если вы даете этот препарат вашему ребенку, вес которого меняется, обсудите это с врачом. Возможно, потребуется изменить дозу данного лекарственного препарата.

### **Если Ваша дочь беременна:**

- Если Ваша дочь беременна или забеременеет во время приема данного препарата, немедленно свяжитесь с лечащим врачом.

### **О каких побочных эффектах мне следует немедленно сообщать лечащему врачу моего ребенка?**

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ/ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:** Хотя и в редких случаях, но у некоторых пациентов прием данного лекарственного препарата может вызывать очень серьезные, а иногда и смертельно опасные побочные эффекты. Немедленно свяжитесь с врачом Вашего ребенка или обратитесь за медицинской помощью, если у Вашего ребенка имеется любой из перечисленных ниже признаков или симптомов, которые могут быть связаны с очень тяжелым побочным эффектом:

- Признаки аллергической реакции, такие как сыпь, крапивница, зуд, покрасневшая и отечная кожа с волдырями или шелушением, возможно в сочетании с лихорадкой, свистящее или хрипящее дыхание, стеснение в груди или горле, затрудненное дыхание, глотание или речь, необычная хриплость, отечность в области рта, лица, губ, языка или горла.
- Признаки кровотечения, такие как рвота или кашель с кровью; рвота вида кофейной гущи; кровь в моче; черный, красный или дегтеобразный стул; кровотечение из десен; нециклическое вагинальное кровотечение; синяки, возникающие или увеличивающиеся беспричинно; кровотечение, которое вы не можете остановить.
- Боль в груди.
- Головокружение или обморок.
- Слабость на 1 стороне тела, затрудненная речь или мышление, проблемы с сохранением равновесия, обвисание одной стороны лица или нечеткость зрения.
- Спутанность сознания.
- Чувство крайней усталости или слабости.
- Сильная головная боль или рвота.
- Сильный отек.
- Боль или воспаление в суставах.

## **Каковы некоторые другие побочные эффекты данного лекарственного препарата?**

Любой лекарственный препарат может иметь побочные эффекты. Однако у многих людей побочные эффекты либо незначительные, либо вообще отсутствуют. Свяжитесь с врачом Вашего ребенка или обратитесь за медицинской помощью, если любой из этих или других побочных эффектов беспокоит Вашего ребенка, или если он не проходит:

- Диарея, расстройство желудка или рвота.
- Боль в животе или изжога.

Данный список возможных побочных эффектов не является исчерпывающим. Если у Вас возникли вопросы касательно побочных эффектов, обратитесь к врачу Вашего ребенка. Проконсультируйтесь с врачом Вашего ребенка относительно побочных эффектов.

Вы можете сообщить о развитии побочных эффектов в национальное управление здравоохранения.

## **Как лучше всего давать этот лекарственный препарат?**

Давайте данный препарат Вашему ребенку в соответствии с предписаниями врача. Прочитайте всю предоставленную Вам информацию. Строго следуйте всем инструкциям.

### **Капсулы:**

- Давать вместе с пищей или отдельно. Если препарат вызывает у ребенка тошноту, давайте его с пищей.
- Ребенок должен проглатывать препарат целиком. Не позволяйте ребенку разжевывать, вскрывать и раздавливать его.
- Давайте данный препарат с полным стаканом воды.
- Принимайте препарат с интервалом примерно 12 часов.
- Продолжайте давать этот лекарственный препарат в соответствии с указаниями врача Вашего ребенка или другого медицинского работника, даже если у Вашего ребенка хорошее самочувствие.
- Если у вашего ребенка трудности с глотанием, проконсультируйтесь с врачом.

### **Пеллеты для приема внутрь:**

- Не открывайте до тех пор, пока не будете готовы к его применению.
- Давайте это лекарство до еды.
- Высыпьте гранулы на небольшое количество пюре из моркови, яблочного соуса или бананового пюре. Мягкие продукты должны иметь

комнатную температуру. Хорошо перемешайте и дайте ребенку проглотить. Не смешивайте с молоком или мягкими продуктами питания, содержащими молочные продукты. Не используйте шприц, чтобы дать этот препарат.

- Дайте дозу Вашему ребенку в течение 30 минут после смешивания препарата. Выбросьте все порции, не использованные в течение 30 минут после смешивания.
- Этот препарат также можно принимать с яблочным соком. При использовании яблочного сока придерживайтесь полученных указаний или следуйте инструкциям во вкладыше в упаковку.
- Не закладывайте данный препарат в зонд для искусственного питания.
- Принимайте препарат с интервалом примерно 12 часов.
- Продолжайте давать этот лекарственный препарат в соответствии с указаниями врача Вашего ребенка или другого медицинского работника, даже если у Вашего ребенка хорошее самочувствие.

## **Что делать, если мой ребенок пропустит прием дозы лекарственного препарата?**

- Дайте пропущенную дозу как можно скорее.
- Если до приема следующей дозы остается менее 6 часов, не принимайте пропущенную дозу и вернитесь к обычному графику приема препарата.
- Не следует давать двойную дозу одновременно или дополнительные дозы.

## **Как мне хранить и (или) выбросить этот лекарственный препарат?**

### **Все формы выпуска:**

- Хранить при комнатной температуре в сухом месте. Не хранить в ванной.
- Храните все лекарственные препараты в безопасном месте. Храните

все лекарственные препараты в месте, недоступном для детей и домашних животных.

- Утилизируйте неиспользованные лекарственные препараты или препараты с истекшим сроком годности. Не выливайте в туалет или канализацию без соответствующих указаний. Если у вас есть вопросы относительно утилизации лекарственных препаратов, проконсультируйтесь с фармацевтом. В вашем регионе могут действовать программы утилизации лекарственных препаратов.

### **Капсулы:**

- Храните капсулы в аптечном флаконе и не перекладывайте их в футляр для таблеток.
- Держите крышку плотно закрытой.
- Выбросьте все неиспользованные капсулы, оставшиеся во флаконе, по истечении 4 месяцев.

### **Пеллеты для приема внутрь:**

- Храните неиспользованные упаковки в алюминиевом пакете. Используйте упаковки в течение 6 месяцев после вскрытия алюминиевого пакета.
- В каждом алюминиевом пакете есть влагопоглотитель (защищает препарат от влаги). После вскрытия алюминиевого пакета выбросьте влагопоглотитель.

### **Общие сведения о лекарственных препаратах**

- Если симптомы или нарушения состояния здоровья Вашего ребенка не уменьшаются, или отмечается ухудшение, обратитесь к врачу Вашего ребенка.
- Не делитесь лекарством вашего ребенка с другими и не давайте чье-либо лекарство вашему ребенку.
- К некоторым лекарственным препаратам могут прилагаться другие

информационные листки для пациента. Если у Вас есть вопросы, касающиеся данного лекарственного препарата, проконсультируйтесь с врачом Вашего ребенка, медсестрой, фармацевтом или другим работником здравоохранения.

- Если вы считаете, что произошла передозировка препарата, немедленно позвоните в токсикологический центр или обратитесь за медицинской помощью. Будьте готовы сообщить или показать, какой препарат вы приняли, в каком количестве и когда это произошло.

## **Использование информации потребителем и ограничение ответственности**

Эта обобщенная информация включает краткие сведения о диагнозе, лечении и/или лекарственном препарате. Она не является всеобъемлющим источником данных и должна использоваться в качестве инструмента, помогающего пользователю понять и (или) оценить потенциальные варианты диагностики и лечения. Она НЕ включает в себя всю информацию о состояниях, методах лечения, лекарствах, побочных эффектах или рисках, которые могут относиться к конкретному пациенту. Она не должна считаться медицинской консультацией или заменой медицинской консультации, диагностики или лечения, предоставляемых врачом на основе врачебного обследования и оценки конкретных и уникальных обстоятельств пациента. Пациенты должны проконсультироваться с врачом для получения полной информации о своем здоровье, медицинских вопросах и вариантах лечения, включая любые риски или преимущества в отношении использования лекарств. Данная информация не является гарантией того, что вид лечения или лекарственный препарат безопасен, эффективен или одобрен для лечения конкретных пациентов. Предприятие UpToDate, Inc. и его дочерние предприятия отказываются от любых гарантий или обязательств, связанных с этой информацией или ее использованием. Использование этой информации регулируется Условиями использования, представленными на веб-странице

<https://www.wolterskluwer.com/en/now/clinical-effectiveness-terms>.

## **Дата последнего пересмотра**

2025-07-09

## Авторское право

© UpToDate, Inc. и ее аффилированные компании и/или лицензиары, 2026.  
Все права защищены.

If you have questions or concerns, contact your healthcare provider. A member of your care team will answer Monday through Friday from 9 a.m. to 5 p.m. Outside those hours, you can leave a message or talk with another MSK provider. There is always a doctor or nurse on call. If you're not sure how to reach your healthcare provider, call 212-639-2000.

Дополнительную информацию см. в нашей виртуальной библиотеке на сайте [www.mskcc.org/pe](http://www.mskcc.org/pe).

Dabigatran Etexilate - Last updated on December 12, 2022

Все права защищены и принадлежат Memorial Sloan Kettering Cancer Center



Memorial Sloan Kettering  
Cancer Center